

Co podarujesz mu na urodziny?

Was schenkst du ihm zum Geburtstag?

Stunde 33, Thema: Was schenkst du ihm zum Geburtstag?

Lekcja 33, Temat: Co podarujesz mu na urodziny?

Hallo!

Miło mi powitać Cię na kolejnej lekcji naszego kursu. Dzisiaj zajmiemy się głównie poszerzaniem słownictwa, chociaż nie zabraknie też odrobiny gramatyki.

A teraz zapraszam Cię na krótkie powtórzenie słownictwa i zwrotów z poprzedniej lekcji.

Odpowiedz głośno na pytania, używając podanych dat.

1. Wann fährst du nach Deutschland? (15.07)

.....

2. Wann beginnen die Sommerferien? (23.06)

.....

3. Wann beginnt der Frühling? (21.03)

.....

4. Wann hat deine Schwester Geburtstag? (11.12)

.....

Zobacz odpowiedzi

1. Am fünfzehnten Juli.

2. Am dreiundzwanzigsten Juni.

3. Am einundzwanzig März.

4. Am elften Dezember.

Przetłumacz.

1. Czy mnie potrzebujesz?

.....

2. Kawa jest dla niego.

.....

3. Nie widzę jej.

.....

4. Zadzwoń do ciebie!

.....

Zobacz odpowiedzi

1. Brauchst du mich?

2. Der Kaffee ist für ihn.

3. Ich sehe sie nicht.

4. Ich rufe dich an!

W razie gdybyś miał jeszcze jakiegokolwiek problemy z tym materiałem, zachęcam Cię gorąco, żebyś do niego wrócił, zanim przejdziemy dalej.

Dzisiaj czeka nas, jak sądzę, bardzo przyjemny temat, bo pomówimy sobie o urodzinach. Jednocześnie chciałabym przy tej okazji omówić odmianę zaimka osobowego w celowniku.

Najpierw jednak zapoznaj się z poniższą listą słów i wyrażień związanych z urodzinami.

das Geburtstagskind

solenizant

die Geburtstagstorte

tort urodzinowy

der Trinkspruch

toast

die Geburtstagswünsche

życzenia urodzinowe

den Geburtstag feiern

obchodzić urodziny

etwas zum Geburtstag schenken

podarować coś na urodziny

A teraz lista najpopularniejszych prezentów:

das Computerspiel

gra komputerowa

der MP3-Player

odtwarzacz MP3

der Schmuck

ozdoba, biżuteria

die Ohrringe

kolczyki

die Halskette

łańcuszek

das Parfum

perfumy

der Blumenstrauß

bukiet kwiatów

die Krawatte

krawat

die Digitalkamera

aparat cyfrowy

der CD-Player

odtwarzacz CD

das Fahrrad

rower

die Kinokarte

bilet do kina

Do tych słówek wrócimy jeszcze później, a teraz zajmiemy się teraz zaimkiem osobowym w celowniku.

Dativ = Celownik

Przypomnijmy, że celownik *Dativ* odpowiada na pytanie **wem? was?** (komu? czemu?)

Wem schenkst du Blumen? (Komu podarujesz kwiaty?)

Dem Vater. (Tacie.)

Der Mutter. (Mamie.)

Dem Kind. (Dziecku.)

Den Freunden. (Przyjaciołom.)

Zaimki osobowe zastępują często rzeczowniki – pozwala to skracać zdania i uniknąć powtarzania tych samych słów.

Odmianę zaimków osobowych w celowniku ilustruje tabelka.

ich mir (mi)	wir uns (nam)
du dir (tobie)	ihr euch (wam)
er/sie/es ihm (mu) ihr (jej) ihm (mu)	sie/Sie ihnen (im) Ihnen (Państwu)

mir, dir, ihm, ihr, ihm, uns, euch, ihnen
mi, tobie, mu, jej, mu, nam, wam, im/Państwu

Zapamiętaj, że zaimki er i es mają w celowniku taką samą formę.

Na pytanie, co podarujesz tacie w prezencie, odpowiesz:

Ich schenke ihm eine Krawatte.

Podaruję mu krawat.

Albo:

Ich schenke ihm eine CD.

Podaruję mu CD.

Jeśli ktoś zapyta o to, czy podoba ci się prezent, który dostałeś, możesz odpowiedzieć:

Ja, es gefällt mir sehr!

Tak, on bardzo mi się podoba!

Zaimek osobowy w celowniku może być użyty również z przyimkami *außer (oprócz)*, *bei (przy)*, *gegenüber (naprzeciwko)*, *mit (z)*, *nach (po, według)*, *von (od)*, *zu (do)*.

außer, bei, gegenüber, mit, nach, von, zu
oprócz, przy, naprzeciwko, z, po/według, od, do

Posłuchaj przykładowych zdań:

Kommst du zu mir?

Czy przyjdiesz do mnie?

Was kaufen wir dem Onkel zum Geburtstag?

Co kupimy wujkowi z okazji urodzin?

Gehst du mit mir zur Oma?

Pójdiesz ze mną do babci?

Ich habe das Fahrrad von den Eltern bekommen.

Dostałem rower od rodziców.

Jeżeli w zdaniu znajdują się dwa rzeczowniki (dopełnienia), to dopełnienie w celowniku występuje przed dopełnieniem w bierniku. Przeanalizujmy to na konkretnym zdaniu:

Er gibt **der Mutter** Blumen.

Er gibt der Mutter Blumen.

On daje mamie kwiaty.

Jeśli zamienimy jeden z rzeczowników na zaimek osobowy, to bez względu na to, w jakim on występuje przypadku, zaimek zawsze stoi przed rzeczownikiem.

Er gibt **ihr** Blumen. W tym zdaniu "ihr" = "der Mutter".

Er gibt ihr Blumen.

On daje jej kwiaty.

Er gibt **sie** der Mutter. W tym zdaniu "sie" = "Blumen".

Er gibt sie der Mutter.

On daje je mamie.

Uwaga! Jeżeli oba rzeczowniki chcemy zastąpić zaimkami osobowymi, wtedy zaimek osobowy w bierniku występuje zawsze przed zaimkiem osobowym w celowniku.

Er gibt sie **ihr**.

Er gibt sie ihr.

On daje je jej.

Spróbuj zamienić rzeczowniki na zaimki osobowe w zdaniu:

Wir schenken den Eltern zwei Kinokarten.

Zobacz odpowiedzi

1. Wir schenken ihnen zwei Kinokarten.

2. Wir schenken sie den Eltern.

3. Wir schenken sie ihnen.

Jeśli zbliżają się Twoje urodziny i planujesz zorganizowanie przyjęcia musisz sporządzić listę gości i ich zaprosić:

Am Samstag den 10. Mai feiere ich meinen vierzehnten Geburtstag.

W sobotę 10 maja obchodzę moje czternaste urodziny.

Ich möchte dich herzlich zu meinem Geburtstag einladen!

Chciałbym zaprosić cię serdecznie na urodziny!

Musisz powiedzieć, kiedy i gdzie odbędzie się przyjęcie:

Die Party findet bei mir zu Hause von 17 bis 20 Uhr statt.

Przyjęcie odbędzie się u mnie w domu od 17 do 20.

Die Party findet in einem Restaurant von 18 bis 22 Uhr statt.

Przyjęcie odbędzie się w restauracji od 18 do 22.

Czasem, któryś z gości zapyta cię, co chciałbyś dostać. Możesz na to odpowiedzieć używając konstrukcji: "Ich möchte ... bekommen" ("Chciałbym dostać..."). Pamiętaj o odmianie rzeczownika, który musi stać w bierniku *Akkusativ*. Posłuchaj następujących przykładów:

Ich möchte ein Parfum bekommen.

Chciałabym dostać perfumy.

Ich möchte ein Computerspiel bekommen.

Chciałbym dostać grę komputerową.

Jeśli to Ty jesteś zaproszony na urodziny, a nie możesz przyjść, wyślij kartkę z życzeniami:

Alles Gute zum Geburtstag!

Wszystkiego najlepszego z okazji urodzin!

Zum Geburtstag viel Glück und Erfolg!

Z okazji urodzin dużo szczęścia i sukcesów!

Odpowiedz teraz na pytania:

1. Wann hast du Geburtstag?

.....

2. Wen lädst du ein?

.....

3. Was für ein Geschenk möchtest du zum Geburtstag bekommen?

.....

Zobacz odpowiedzi

1. Ich habe am Geburtstag.

2. Ich lade ein.

3. Ich möchte bekommen.

Jeśli będziesz chciał uzasadnić np. dlaczego chcesz otrzymać lub podarować komuś jakiś prezent, musisz zastosować konstrukcję ze spójnikiem "denn" ("ponieważ/bo").

denn

bo, ponieważ

Po spójniku "denn" występuje szyk prosty (tzn. bezpośrednio po spójniku występuje podmiot, następnie orzeczenie oraz pozostałe części zdania):

ZDANIE GŁÓWNE, "DENN" + PODMIOT + ORZECZENIE + INNE CZĘŚCI ZDANIA

Posłuchaj następujących zdań:

Zum Geburtstag kaufe ich meiner Freundin Ohrringe, denn sie trägt gern Schmuck.

Z okazji urodzin kupuję mojej przyjaciółce kolczyki, ponieważ lubi nosić biżuterię.

Meinem Bruder schenke ich zum Geburtstag einen MP3-Player, denn er hört oft Musik.

Mojemu bratu daję na urodziny odtwarzacz MP3, ponieważ często słucha muzyki.

Meinem Freund kaufe ich zum Namenstag ein Computerspiel, denn er spielt gern am Computer.

Mojemu przyjacielowi kupuję z okazji imienin grę komputerową, bo chętnie gra na komputerze.

Ich gebe meiner Mutter einen Blumenstrauß, denn sie liebt Blumen.

Dam mojej mamie bukiet kwiatów, ponieważ ona kocha kwiaty.

A teraz powiedz, co chciałbyś otrzymać na urodziny i dlaczego.

.....

[Zobacz odpowiedzi](#)

Zum Geburtstag möchte ich bekommen, denn ich

Ja odpowiem tak:

Zum Geburtstag möchte ich eine Uhr bekommen, denn meine Uhr ist kaputt.

Na urodziny chciałabym dostać zegarek, ponieważ mój zegarek jest zepsuty.

albo:

Zum Geburtstag möchte ich eine Digitalkamera bekommen, denn ich fotografiere gern.

Na urodziny chciałabym dostać aparat fotograficzny, ponieważ lubię robić zdjęcia.

Myślę, że taka porcja wiedzy Ci wystarczy jak na jeden raz. Zachęcam Cię do skorzystania z przygotowanych dla Ciebie ćwiczeń i serdecznie zapraszam na lekcję trzydziestą czwartą.

Bis später,
Kasia



Ściąga

Geburtstag und Geschenke - Urodziny i prezenty

die Geburtstagstorte	tort urodzinowy
das Geburtstagskind	solenizant
der Trinkspruch	toast
die Geburtstagswünsche	życzenia urodzinowe
den Geburtstag feiern	obchodzić urodziny
etwas zum Geburtstag schenken	podarować coś na urodziny
das Computerspiel	gra komputerowa
der MP3-Player	odtwarzacz MP3
der Schmuck	ozdoba, biżuteria
die Ohrringe	kolczyki
die Halskette	łańcuszek
das Parfum	perfumy
der Blumenstrauß	bukiet kwiatów
die Krawatte	krawat
die Digitalkamera	aparat cyfrowy
der CD-Player	odtwarzacz CD
das Fahrrad	rower
die Kinokarte	bilet do kina

Personalpronomen im Dativ - Zaimek osobowy w celowniku

ich **mir**
 du **dir**
 er/sie/es **ihm ihr ihm**

wir **uns**
 ihr **euch**
 sie/Sie **ihnen Ihnen**

Wortfolge nach "denn" - Szyk wyrazów po "denn"

ZDANIE GŁÓWNE, "DENN" + PODMIOT + ORZECZENIE + INNE CZĘŚCI ZDANIA

